

OMVANGBEPALING EN OMGEWINGSIMPAKVERSLAGDOENING- (S&EIR) PROSES

KENNIS VAN DIE VOORGESTELDE ONTWIKKELING VAN 'N HOE SPOED TOETSTERREIN VIR VOERTUIGTOETSING DEUR MERCEDES BENZ SUID-AFRIKA, UPINGTON, NOORD-KAAP

Kennis geskied, ingevolge Regulasie 41(2) van Goewermentkennisgewing Regulasie (GNR) 982 (04 Desember 2014) en Artike 24(J) van die Nasionale Wet op Omgewingsbestuur (No. 107 van 1998) soos gewysig (NEMA), van die indiening van 'n aansoek vir Omgewingsmagtiging (OM), ten opsigte van aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge GNR 983, GNR 984 en GNR 985 (04 Desember 2014); en

Kennis geskied, ingevolge Artikel 41(4)(a) van die Nasionale Waterwet (No. 36 van 1998) (NWW), van aansoek om 'n Watergebruiklisensie (WGL) vir aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge Artikel 21 van die NWW; en

Kennis geskied, ingevolge Artikel 22 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling (No. 28 van 2002) (MPRDA), dat 'n aansoek om 'n Mynreg ingedien sal word.

BESKRYWING EN LIGGING

Die Aansoeker, Mercedes Benz Suid-Afnka (Edms.) Bpk. is van voorneme om 'n hoë spoed toetsterrein op ter rig 38 km noord-oos van Upington op die eiendom Steenkamps Pan, Plaas 419/06, Noord-Kaap. Die volgende wetlike vereistes moet aan voldoen word vir die oprigting van die Projek:

- OM vir aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge GNR 983, GNR 984 en GNR 985 (04 Desember 2014);
- 'n WGL ingevolge die NWW; en
- 'n Aansoek om 'n mynreg ingevolge die MPRDA.

OMGEWINGSMAGTIGING

Kennis geskied soos per Regulasie 41(2) van GNR 983, GNR 984 en GNR 985 dat aansoek gedoen is vir 'n S&EIR - proses. Die gelysde aktiwiteite wat verband hou met die Projek word in die onderstaande kolom uiteengesit.

Aktiwiteit	Gelysde Aktiwiteit Beskrywing
NEMA: GNR 983 (08 Desember 2014) (Basiese Asseseringsproses)	
14	Die ontwikkeling van fasiliteite of infrastruktuur vir die berging, of vir die berging en hantering van 'n gevaarlike produk, waar sodanige berging geskied in houters met 'n gesamentlike kapasiteit van 80 kubieke meter of meer, maar wat nie 500 kubieke meter oorskry nie.
24(ii)	Die ontwikkeling van 'n pad met 'n reserwe wyer as 13,5 meter, of waar geen reserwe bestaan waar die pad wyer as 8 meter is nie.
NEMA: GNR 984 (08 Desember 2014) (S&EIR-proses)	
15	Die skoonmaak van 'n gebied van 20 hektaar of meer van inheemse plantegroei.
17	Enige aktiwiteit insluitend die verrigting van daardie aktiwiteit wat 'n mynreg vereis soos beoog in artikel 22 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling, 2002 (Wet No. 28 van 2002), insluitende gepaardgaande infrastruktuur, strukture en grondwerke, wat direk verband hou met die ontginning van 'n mineraalhulpbron, insluitend aktiwiteite waarvoor 'n vrystelling uitgereik is ingevolge artikel 106 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulbronne Ontwikkeling, 2002 (Wet No. 28 van 2002).
21	Enige aktiwiteit insluitend die verrigting van daardie aktiwiteit wat verband hou met die primêre verwerking van 'n mineraalhulpbron insluitend winning, reduksie, ontginning, klasifisering, konsentrering, vergruising, sifting en was, maar nie uitgesluit die smelt, veredeling, verfyning, kalsinering of vergassing van die mineral hulpbron in welke geval aktiwiteit 6 van hierdie Kennisgewing van toepassing is.
NEMA: GNR 985 (08 Desember 2014) (Basiese Asseseringsproses)	
11(iii)	Die ontwikkeling van bane of roetes vir toetsing, vir ontspanningsdoeleindes of buitelugresies van motoraangedrewe voertuie met uitsluiting van die omskepping van bestaande bane en roetes vir toetsing, ontspanningsdoeleindes of buitelugresies van motoraangedrewe voertuie. Noord-Kaap: Binne gebiede van inheemse plantegroei buite stedelike gebiede.
NWA-Artikel 21	
A	Verkryging van water van 'n waterhulpbron.
B	Berging van Water.
C	Belemmering of die wegkeer van die vloei van water in 'n waterloop.
I	Verandering van die bed, bank, loop of kenmerke van 'n waterloop.
G	Wegdoening van afval op 'n manier wat 'n nadelige uitwerking op 'n waterhulpbron mag he.

Aktiwiteit	Gelysde Aktiwiteit Beskrywing
NHRA – Artikel 38 (1)	
A	Die bou van 'n pad, muur, kraglyn, pyplyn, kanaal of ander soortgelyke vorm van lineêre ontwikkeling of versperring wat 300 m in lengte oorskry.
C	Enige ontwikkeling of ander aktiwiteit wat die karakter van 'n terrein sal verander: <ul style="list-style-type: none"> ■ Oorskryding van 5000 m² in grootte; ■ Waaronder drie of meer bestaande erwe of onderafdelings daarvan; of ■ Waaronder drie of meer erwe of afdelings daarvan wat binne die afgelope vyf jaar gekonsolideer is; of ■ Waarvan die koste die total sal oorskry ingevolge regulasies deur SAHRA of 'n provinsiale erfenis hulpbronowerheid.
D	Die hersonering van 'n terrain wat 10 000 m ² oorskry.

REGISTRASIE

WSP Environmental (Edms.) Bpk. is deur die Algemene Beplanner, IngenAix GmbH, namens Mercedes Benz Suid-Afrika aangestel as die onafhanklike Omgewings assesserings praktisyn (OAP) om die S&EIR-proses op 'n onafhanklike, ywerige en deursigtige wyse te bestuur. Die proses sluit in konsultasie met partye wat deur die projek geaffekteer mag word of wat belange in die projek het.

Partye wat as belanghebbendes wil registreer, vir deelname in die projek, word versoek om hul volledige kontakbesonderhede aan Claire Dendy te stuur by die besonderhede hieronder voorsien. Alle toekomstige korrespondensie sal aan geregistreerde belanghebbendes gestuur word en hulle sal individueel in kennis gestel word van addisionele geleenthede vir deelname in die proses. Die kontakbesonderhede vir die OAP is:

Naam: Claire Dendy
Tel: +27 11 361 1334
Faks: +27 11 361 1381
E-pos: Claire.Dendy@wspgroup.co.za
Adres: WSP House, 199 Bryanston Drive, Bryanston, 2191, Gauteng

SCOPING AND ENVIRONMENTAL IMPACT REPORTING (S&EIR) PROCESS

NOTICE OF THE PROPOSED DEVELOPMENT OF A HIGH SPEED PROVING GROUND FOR VEHICLE TESTING BY MERCEDES BENZ SOUTH AFRICA, UPINGTON, NORTHERN CAPE

Notice is given, in terms of Regulation 41(2) of Government Notice Regulation (GNR) 982 (04 December 2014) and Section 24(J) of the National Environmental Management Act (No. 107 of 1998) as amended (NEMA), of submission of application for Environmental Authorisation (EA), in respect of activities identified in terms of GNR 983, GNR 984 and GNR 985 (04 December 2014); and

Notice is given, in terms of Section 41(4)(a) of the National Water Act (No. 36 of 1998) (NWA), for an application for a Water Use Licence (WUL) for activities identified in terms of Section 21 of the NWA; and

Notice is given, in terms of Section 22 of the Mineral and Petroleum Resources Development Act (No. 28 of 2002) (MPRDA), that a Mining Right application will be submitted.

DESCRIPTION AND LOCATION

The Proponent, Mercedes Benz South Africa (Pty) Ltd, propose to establish a high speed proving ground for vehicle testing approximately 38km north-east of Upington on the property Steenkamps Pan, Farm 419/06, Northern Cape. The following legal requirements must be met for the establishment of the Project:

- EA for activities identified in terms of GNR 983, GNR 984 and GNR 985 (04 December 2014);
- A WUL in terms of the NWA ; and
- A mining right application in terms the MPRDA.

ENVIRONMENTAL AUTHORISATION

Notice is provided as per Regulation 41(2) of GNR 983, GNR 984 and GNR 985 that an S&EIR process has been applied for. The listed activities associated with the Project are reflected in the table below.

Activity No	Listed Activity Description
NEMA: GNR 983 (08 December 2014) (Basic Assessment Process)	
14	The development of facilities or infrastructure, for the storage, or for the storage and handling, of a dangerous good, where such storage occurs in containers with a combined capacity of 80 cubic metres or more but not exceeding 500 cubic metres.
24(ii)	The development of a road with a reserve wider than 13,5 meters, or where no reserve exists where the road is wider than 8 metres.
NEMA: GNR 984 (08 December 2014) (S&EIR Process)	
15	The clearance of an area of 20 hectares or more of indigenous vegetation
17	Any activity including the operation of that activity which requires a mining right as contemplated in section 22 of the Mineral and Petroleum Resources Development Act, 2002 (Act No. 28 of 2002), including associated infrastructure, structures and earthworks, directly related to the extraction of a mineral resource, including activities for which an exemption has been issued in terms of section 106 of the Mineral and Petroleum Resources Development Act, 2002 (Act No. 28 of 2002).
21	Any activity including the operation of that activity associated with the primary processing of a mineral resource including winning, reduction, extraction, classifying, concentrating, crushing, screening and washing but excluding the smelting, beneficiation, refining, calcining or gasification of the mineral resource in which case activity 6 in this Notice applies.
NEMA: GNR 985 (08 December 2014) (Basic Assessment Process)	
11(iii)	The development of tracks or routes the testing, for recreational use or outdoor racing motor powered of vehicles excluding conversion of existing tracks or routes for the testing, recreational use or outdoor racing of motor powered vehicles. Northern cape: Within areas of indigenous vegetation outside urban areas.
NWA – Section 21	
A	Taking of water from a water resource
B	Storing Water
C	Impeding or diverting the flow of water in a water course

Activity No	Listed Activity Description
I	Altering the bed, bank, course or characteristics of a watercourse
G	Disposing of waste in a manner which may detrimentally impact on a water resource
NHRA – Section 38 (1)	
A	The construction of a road, wall, powerline, pipeline, canal or other similar form of linear development or barrier exceeding 300m in length.
C	Any development or other activity which will change the character of a site: <ul style="list-style-type: none"> ■ Exceeding 5000 m² in extent; ■ Involving three or more existing erven or subdivisions thereof; or ■ Involving three or more erven or divisions thereof which have been consolidated within the past five years; or ■ The costs of which will exceed a sum set in terms of regulations by SAHRA or a provincial heritage resources authority
D	The re-zoning of a site exceeding 10 000 m ² in extent.

REGISTRATION

WSP Environmental (Pty) Ltd has been appointed by the General Planner IngenAix GmbH on behalf of Mercedes Benz South Africa as the independent Environmental Assessment Practitioner (EAP) to manage the S&EIR Process in an independent, diligent and transparent manner. This process includes consultation with parties who may be affected by, or have an interest in, the project.

Parties wishing to register as stakeholders in order to participate in the project are requested to forward their full contact details to Claire Dendy at the details provided below. Registered stakeholders will be forwarded all future correspondence and notified individually of additional opportunities to participate in the process. The contact details of the EAP are:

Name: Claire Dendy
Tel: +27 11 361 1334
Fax: +27 11 361 1381
Email: Claire.Dendy@wspgroup.co.za
Address: WSP House, 199 Bryanston Drive, Bryanston, 2191, Gauteng



TENDER NR. SC1623/2015

Tenders word hiermee ingewag vir **Rekenaarsagteware vir die Vaslé van Handgeskrewe Boetes ingevolge Artikel 56 en 341 van die Strafproseswet (Wet 51 van 1977) vir 'n kontrakperiode eindigend 30 Junie 2018.**

Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf **Vrydag, 17 Julie 2015**, by die Voorsieningskanaalbestuursenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolielaan, Hermanus, vanaf Me. Rita Neethling, Tel. 028 313 8064 tussen 08h30 en 15h30 na betaling van 'n tenderdeelnamfooi van **R158-00** per stel. Alternatiewelik mag die dokument gratis afgelaai word vanaf die webblad www.overstrand.gov.za.

Verseëde tenders duidelik gemerk: **"Tender Nr.:SC 1623/2015: Rekenaarsagteware vir die Vaslé van Handgeskrewe Boetes ingevolge Artikel 56 en 341 van die Strafproseswet (Wet 51 van 1977) vir 'n kontrakperiode eindigend 30 Junie 2018."** op die koevert, moet geplaas word in Tenderbus Nr. 1 by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnolielaan, Hermanus. Tenders mag slegs ingedien word op die tenderdokumentasie verskaf deur Overstrand Munisipaliteit.

Die sluitingsdatum en -tyd van die tender is **07 Augustus 2015 om 12h00** en tenders sal onmiddellik na afloop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.

Tenders moet geldig wees vir **90 dae** na die sluitingsdatum. Tenders sal evalueer word in terme van die Voorkeurverkygings Regulasies, 2011 en tendersaars mag voorkeerpunte eis in terme van hul B-BSEB status vlak van bydrae.

Die Munisipaliteit Overstrand is nie verplig om die laagste of enige tender wat ingedien word te aanvaar nie. Tenders is onderhewig aan die Algemene Kontrakvoorwaardes en die Voorsieningskanaal Bestuursbeleid van Overstrand Munisipaliteit. Navrae kan gerig word aan **R Fraser** by telefoonnommer **028 313 8165**.

DIREKTEUR: BESKERMINGSDIENSTE

X10AWVCM-08170715



TENDER NR. SC1621/2015

Tenders word hiermee ingewag vir die **Voorsiening en Aflewering van Plastiese Deure vir Beton Toiletstrukture vir 'n kontrakperiode eindigend 30 Junie 2017.**

Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf **Vrydag, 17 Julie 2015**, by die Voorsieningskanaalbestuursenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolielaan, Hermanus, vanaf Me. Rita Neethling, Tel. 028 313 8064 tussen 08h30 en 15h30 na betaling van 'n tenderdeelnamfooi van **R158-00** per stel. Alternatiewelik mag die dokument gratis afgelaai word vanaf die webblad www.overstrand.gov.za.

Verseëde tenders duidelik gemerk: **"Tender Nr.:SC1621/2015: "Voorsiening en Aflewering van Plastiese Deure vir Beton Toiletstrukture vir 'n kontrakperiode eindigend 30 Junie 2017."** op die koevert, moet geplaas word in Tenderbus Nr. 2 by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnolielaan, Hermanus. Tenders mag slegs ingedien word op die tenderdokumentasie verskaf deur Overstrand Munisipaliteit.

Die sluitingsdatum en -tyd van die tender is **31 Julie 2015 om 12h00** en tenders sal onmiddellik na afloop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.

Tenders moet geldig wees vir **60 dae** na die sluitingsdatum. Tenders sal evalueer word in terme van die Voorkeurverkygings Regulasies, 2011 en tendersaars mag voorkeerpunte eis in terme van hul B-BSEB status vlak van bydrae.

Die Munisipaliteit Overstrand is nie verplig om die laagste of enige tender wat ingedien word te aanvaar nie. Tenders is onderhewig aan die Algemene Kontrakvoorwaardes en die Voorsieningskanaal Bestuursbeleid van Overstrand Munisipaliteit. Navrae kan gerig word aan **De Wet Nel** by telefoonnommer **028 313 8117**.

DIREKTEUR: GEMEENSAPDIENSTE

X10AWVCM-08170715

GET TRANSPORT TENDERS HERE!

Contact us for MORE info on:

0860 836 337

Info@L2B.co.za

www.L2B.co.za



RED 'N LEWE!

Dankie dat jy my lewe gered het!

Westelike Provinsie Bloed-oortappingsdiens W.P.B.T.S. 021 - 507 6300



OMVANGBEPALING EN OMGEWINGSIMPAKVERSLAGDOENING- (S&EIR) PROSES KENNIS VAN DIE VOORGESTELDE ONTWIKKELING VAN 'N HOË SPOED TOETSTERREIN VIR VOERTUIGTOETSING DEUR MERCEDES BENZ SUID-AFRIKA, UPINGTON, NOORD-KAAP

Kennis geskied, ingevolge Regulasie 41(2) van Goewermentkennisgewing Regulasie (GNR) 982 (04 Desember 2014) en Artikel 24(J) van die Nasionale Wet op Omgewingsbestuur (No. 107 van 1998) soos gewysig (NEMA), van die indiening van 'n aansoek vir Omgewingsmagtiging (OM), ten opsigte van aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge GNR 983, GNR 984 en GNR 985 (04 Desember 2014); en

Kennis geskied, ingevolge Artikel 41(4)(a) van die Nasionale Waterwet (No. 36 van 1998) (NWW), van aansoek om 'n Watergebruiklisensie (WGL) vir aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge Artikel 21 van die NWW; en

Kennis geskied, ingevolge Artikel 22 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling (No. 28 van 2002) (MPRDA), dat 'n aansoek om 'n Mynreg ingedien sal word.

BESKRYWING EN LIGGING

Die Aansoeker, Mercedes Benz Suid-Afrika (Edms.) Bpk., is van voorneme om 'n hoë spoed toetsterrein op ter rig 38 km noord-oos van Upington op die eiendom Steenkamps Pan, Plaas 419/06, Noord-Kaap. Die volgende wetlike vereistes moet aan voldoen word vir die oprigting van die Projek:

- OM vir aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge GNR 983, GNR 984 en GNR 985 (04 Desember 2014);
- 'n WGL ingevolge die NWW; en
- 'n Aansoek om 'n mynreg ingevolge die MPRDA.

OMGEWINGSMAGTIGING

Kennis geskied soos per Regulasie 41(2) van GNR 983, GNR 984 en GNR 985 dat aansoek gedoen is vir 'n S&EIR -proses. Die gelysde aktiwiteite wat verband hou met die Projek word in die onderstaande tabel uiteengesit.

Aktiwiteit No.	Gelysde Aktiwiteit Beskrywing
NEMA: GNR 983 (08 Desember 2014) (Basiese Asseseringsproses)	
14	Die ontwikkeling van fasiliteite of infrastruktuur vir die berging, of vir die berging en hantering van 'n gevaarlike produk, waar sodanige berging geskied in houers met 'n gesamentlike kapasiteit van 80 kubieke meter of meer, maar wat nie 500 kubieke meter oorskry nie.
24(ii)	Die ontwikkeling van 'n pad met 'n reserve wyer as 13,5 meter, of waar geen reserve bestaan waar die pad wyer as 8 meter is nie.
NEMA: GNR 984 (08 Desember 2014) (S&EIR-proses)	
15	Die skoonmaak van 'n gebied van 20 hektaar of meer van inheemse plantegroei
17	Enige aktiwiteit insluitend die verrigting van daardie aktiwiteit wat 'n mynreg vereis soos beoog in artikel 22 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling, 2002 (Wet No. 28 van 2002), insluitende gepaardgaande infrastruktuur, strukture en grondwerke, wat direk verband hou met die ontginning van 'n mineraalhulpbron, insluitend aktiwiteite waarvoor 'n vrystelling uitgereik is ingevolge artikel 106 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling, 2002 (Wet No. 28 van 2002).
21	Enige aktiwiteit insluitend die verrigting van daardie aktiwiteit wat verband hou met die primêre verwerking van 'n mineraalhulpbron insluitend winning, reduksie, ontginning, klassifisering, konsentrasie, vergruising, sifting en was, maar nie uitgesluit die smelt, veredelings, verfyning, kalsinering of vergassing van die mineraalhulpbron in welke geval aktiwiteit 6 van hierdie Kennisgewing van toepassing is.
NEMA: GNR 985 (08 Desember 2014) (Basiese Asseseringsproses)	
11(iii)	Die ontwikkeling van bane of roetes vir toetsing, vir ontspanningsdoeleindes of buiteligtesies van motoraangedrewe voertuie met uitsluiting van die omskepping van bestaande bane en roetes vir toetsing, ontspanningsdoeleindes of buiteligtesies van motoraangedrewe voertuie. Noord-Kaap: Binne gebiede van inheemse plantegroei buite stedelike gebiede.
NWW - Artikel 21	
A	Verkynging van water van 'n waterhulpbron
B	Berging van Water
C	Belemmering of die wegkeer van die vloei van water in 'n waterloop Verandering van die bed, bank, loop of kenmerke van 'n waterloop
I	Verandering van die bed, bank, loop of kenmerke van 'n waterloop
G	Wegdoening van afval op 'n manier wat 'n nadelige uitwerking op 'n waterhulpbron mag hê
NHRA - Artikel 38 (1)	
A	Die bou van 'n pad, muur, kraglyn, pyplyn, kanaal of ander soortgelyke vorm van lineêre ontwikkeling of versperring wat 300 m in lengte oorskry.
C	Enige ontwikkeling of ander aktiwiteit wat die karakter van 'n terrein sal verander: • Oorskryding van 5000 m ² in grootte; • Waarvan drie of meer bestaande erwe of onderafdelings daarvan; of • Waarvan drie of meer erwe of afdelings daarvan wat binne die afgelope vyf jaar gekonsolideer is; of • Waarvan die koste die totaal sal oorskry ingevolge regulasies deur SAHRA of 'n provinsiale erfenishulpbronowerheid
D	Die heinsonering van 'n terrein wat 10 000 m ² oorskry.

REGISTRASIE

WSP Environmental (Edms.) Bpk. is deur die Algemene Beplanner, IngenAix GmbH, namens Mercedes Benz Suid-Afrika aangestel as die onafhanklike Omgewingsasseseringspraktisyn (OAP) om die S&EIR-proses op 'n onafhanklike, ywerige en deursigtige wyse te bestuur. Die proses sluit in konsultasie met partye wat deur die projek geaffekteer mag word of wat belange in die projek het.

Partye wat as belanghebbendes wil registreer, vir deelname in die projek, word versoek om hul volledige kontakbesonderhede aan Claire Dendy te stuur by die besonderhede hier onder voorsien. Alle toekomstige korrespondensie sal aan geregistreerde belanghebbendes gestuur word en hulle sal individueel in kennis gestel word van addisionele geleenthede vir deelname in die proses. Die kontakbesonderhede vir die EAP is:

Naam: Claire Dendy
Tel: +27 11 361 1334
Faks: +27 11 361 1381
E-pos: Claire.Dendy@wspgroup.co.za
Adres: WSP House, Bryanston/laan 199, Bryanston, 2191, Gauteng



TENDER NO. 13023/2

Tenders word hiermee ingewag vir die **OPGRADERING VAN VREDENBURG RIOOL-SUIWERINGSWERKE - Fase 2.**

Tendersaars moet geregistreer wees op die Weskaap Verskaffersdatabasis om handel te dryf met Saldanha Baaibay Munisipaliteit. Tendersaars wat nie geregistreer is nie mag steeds tenders indien, maar moet geregistreer wees voor die tenders geëvalueer word om te verseker dat hul tenders geldig is.

- Die kontrak behels werke by die Vredenburg Rioloosuiweringswerke en die volgende word vereis:
- Konstruksie van 'n 36 m x 36 m x 4 m aerobiese reaktor en die pypwerk om die uitlaat van die nuwe reaktor met die uitlaat van die bestaande aerobiese reaktor te verbind;
 - Beton kanaal om die inlaat van nuwe reaktor met die inlaat van bestaande aerobiese reaktor te verbind;
 - Grondwater dreinerings rondom die nuwe reaktor;
 - Installasie van 5 nuwe 22 kW turbine belugters.

Tenderdokumente moet vooraf bespreek word en sal beskikbaar gestel word by die inligtingsvergadering met betaling van **R300.00** per dokument. Tjeks moet uitgemaak word aan **SALDANHABAIBAY MUNISIPALITEIT**.

Verseëde tenders, duidelik gemerk met die tender nommer, moet geplaas word in die tenderbus by die munisipale kantore van die Saldanha Baaibay Munisipaliteit, **Bullersentrum, Grondvloer, Hoofweg 15, Vredenburg, voor 12:00 op Vrydag, 21 Augustus 2015**, waarna tenders oopgemaak sal word.

Dit word beraam dat tendersaars 'n CIDB kontrakteurs gradering van **6CE** of hoër moet hê. Elektroniese formaat van tenders of faks word nie aanvaar nie en onvolledige tenders en / of laat tenders, sal nie oorweeg word nie. Die laagste, enigste of enige tender sal nie noodwendig aanvaar word nie.

'n Verpligte inligtingsvergadering sal gehou word op **Vrydag, 24 Julie 2015 om 12:00** by die kantore van **Element Raadgewende Ingenieurs, 19B Hoofweg, Vredenburg**. 'n Persoon wat behoorlik gekwalifiseer is en ondervinding het betreffende die implikasie van die werk, moet die tendersaars verteenwoordig by die inligtingsvergadering. Vir enige verdere inligting, kontak Mnr J Bester by (t) 021 975 1718 of jbester@eceng.co.za.

Tenders moet geldig wees vir 'n tydperk van 90 dae vanaf die tender sluitingsdatum. Tenders sal geëvalueer word met behulp van die 90/10 evalueringskriteria in ooreenstemming met Metode 2 en in ooreenstemming met die Voorkeurverkygingsbeleid Regulasie 2011.

Munisipale Bestuurder:
Mnr Louis Scheepers
SALDANHABAIBAY MUNISIPALITEIT

X10AWVCM-08170715



TENDER NR. SC1620/2015

Tenders word hiermee ingewag vir die **Opknapping en Opgradering van Rioloosuiweringswerke in die Hermanus Area.**

Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf **Vrydag, 17 Julie 2015**, by die Voorsieningskanaalbestuursenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolielaan, Hermanus, vanaf Me. Rita Neethling, Tel. 028 313 8064 tussen 08h30 en 15h30 na betaling van 'n tenderdeelnamfooi van **R630-00** per stel.

Verseëde tenders duidelik gemerk: **"Tender Nr. SC1620/2015: Opknapping en Opgradering van Rioloosuiweringswerke in die Hermanus Area."** op die koevert, moet geplaas word in Tenderbus Nr. 1 by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnolielaan, Hermanus. Tenders mag slegs ingedien word op die tenderdokumentasie verskaf deur Overstrand Munisipaliteit.

'n **Verpligte inligtingsessie** sal gehou word om **11h00 op 27 Julie 2015**, by die Munisipale kantore, Preekstoel Watersuiweringsaanleg, Hermanus (S34 24 31.0 E19 12 23.9)

Tendersaars moet 'n geskatte **CIDB** kontrakteurgradering van ten minste **3ME** of hoër hê

Die sluitingsdatum en -tyd van die tender is **07 Augustus 2015 om 12h00** en tenders sal onmiddellik na afloop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.

Tenders moet geldig wees vir **90 dae** na die sluitingsdatum. Tenders sal evalueer word in terme van die Voorkeurverkygings Regulasies, 2011 en tendersaars mag voorkeerpunte eis in terme van hul B-BSEB status vlak van bydrae.

Die Munisipaliteit Overstrand is nie verplig om die laagste of enige tender wat ingedien word te aanvaar nie. Tenders is onderhewig aan die Standaard Tendervoorwaardes en die Voorsieningskanaal Bestuursbeleid van Overstrand Munisipaliteit. Navrae kan gerig word aan **Pierre Joubert** by telefoonnommer **021 912 3000**.

DIREKTEUR: INFRASTRUKTUUR EN BEPLANNING

X10AWVCM-08170715

Het die reg nog twee kante?

GEMSBOK-UPINGTON: Een van die dinge wat ek seker nooit sal verstaan nie, is die mensdom se agterste-voor-om idee van reg, regverdigheid en menseregte. Natuurlik is ek ten gunste van gelyke regte vir elke lewende wese.

Net soos die meerderheid van mense, wil ek ook nie hê enige iemand moet willens en wetens te nagekom word nie, maar buig ons nie nou te

KARSTEN GROEP

Die Karsten Groep is 'n prominente en vooruitstrewende uitvoer vrugteproducent in die Benede Oranjerivier. Die volgende pos is vakant by Ropersfontein te Kanoneiland wat 30 km van Upington geleë is.

JUNIOR PERSONEELBEAMPTTE

Naskoolse Diploma in Personeelbestuur en minstens drie jaar toepaslike ondervinding is 'n vereiste. Kennis van die VIP Ionestelsel of ander gerekenariseerde loonstelsels sal in die aansoeker se guns tel.

Sleutelprestasie areas sluit die volgende in:

- Loonadministrasie
- Instandhouding van Ionestelsel
- Tydige en korrekte verwerking van lone
- Kantoor Administrasie
- Opleidingadministrasie en rekordhouding
- Personeelvoorsiening
- Personeeladministrasie en rekordhouding
- Ongevalle administrasie
- Arbeidsverhouding

Die geskikte kandidaat sal mensgerig wees, oor syfervaardighede beskik, selfgemotiveer wees en selfstandig kan optree.

Vergoeding is onderhandelbaar in ooreenstemming met toepaslike kwalifikasies en ondervinding

Vir verdere navrae oor die pos kan Riaan Carstens gekontak word by 054 491 9347 of 054 491 9352

Faks jou aansoek gerig aan die Menslike Hulpbron Bestuurder na faks no. 086 766 5855 of stuur per e-pos aan riaanc@karsten.co.za

Sluitingsdatum vir aansoeke is 28 Julie 2015

Kandidate wat geen terugvoering binne drie weke na bogenoemde sluitingsdatum ontvang nie, kan hul aansoek as onsuksesvol beskou.



Ek Praat Prontoit

Deur Mérie Scheepers

ver agteroor om die kriminele, woestaards en politici in hierdie groot gees van liefde en vergifnis te akkommodeer nie?

Derduisende rande word spandeer omdat elkeen die reg op kostelose (geld wat deur elke belastingbetaler betaal word) regsverteenvoering het.

Die hofsake hou jare en jare aan en die staat betaal elke amptenaar terwyl die skuldige met sy gewone lewe voortgaan, ver weg van die

WEB • KLERASIE • GRAVEER • TEKENS

VAKANTE BETREKING -ONTWERPER-

Aansoeke word ingewag van hardwerkende, vriendelike, energieke en dinamiese persone wie daarin belangstel om 'n beroep te volg as 'n ontwerper.

Die suksesvolle kandidaat moet goed tweetalig wees, oor goeie kommunikasievaardighede beskik, te alle tye professioneel optree en ondervinding in die bedryf sal in jou guns tel. Mededingende Salaris.

Indien u geen terugvoering binne twee weke van afsluitingsdatum ontvang nie, kan u aanneem dat u aansoek onsuksesvol was.

CV voor 5 AUGUSTUS 2015
Faks 054 331 3776 / louis@webateljee.co.za / Schröderstraat 59 Upington

OMVANGBEPALING EN OMGEWINGSIMPAKVERSLAGDOENING- (S&EIR) PROSES KENNIS VAN DIE VOORGESTELDE ONTWIKKELING VAN 'N HOË SPOED TOETSTERREIN VIR VOERTUIGTOETSING DEUR MERCEDES BENZ SUID-AFRIKA, UPINGTON, NOORD-KAAP	
Kennis geskied, ingevolge Regulasie 41(2) van Goewermentkennisgewing Regulasie (GNR) 982 (04 Desember 2014) en Artikel 24(J) van die Nasionale Wet op Omgewingsbestuur (No. 107 van 1998) soos gewysig (NEMA), van die indiening van 'n aansoek vir Omgewingsmagtiging (OM), ten opsigte van aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge GNR 983, GNR 984 en GNR 985 (04 Desember 2014); en	
Kennis geskied, ingevolge Artikel 41(4)(a) van die Nasionale Waterwet (No. 36 van 1998) (NWA), van aansoek om 'n Watergebruiklisensie (WGL) vir aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge Artikel 21 van die NWW; en	
Kennis geskied, ingevolge Artikel 22 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling (No. 28 van 2002) (MPRDA), dat 'n aansoek om 'n Mynreg ingedien sal word.	
BESKRYWING EN LIGGING	
Die Aansoeker, Mercedes Benz Suid-Afrika (Edms.) Bpk. is van voorneme om 'n hoë spoed toetsterrein op ter rig 38 km noord-oos van Upington op die eiendom Sleenkamps Pan, Plaas 419/06, Noord-Kaap. Die volgende welike vereistes moet aan voldoen word vir die oprigting van die Projek:	
• OM vir aktiwiteite geïdentifiseer ingevolge GNR 983, GNR 984 en GNR 985 (04 Desember 2014);	
• 'n WGL ingevolge die NWW; en	
• 'n Aansoek om 'n mynreg ingevolge die MPRDA.	
OMGEWINGSMAGTIGING	
Kennis geskied soos per Regulasie 41(2) van GNR 983, GNR 984 en GNR 985 dat aansoek gedoen is vir 'n S&EIR-proses. Die gelysde aktiwiteite wat verband hou met die Projek word in die onderstaande kolom uiteengesit.	
Aktiwiteit No	Gelysde Aktiwiteit Beskrywing
NEMA: GNR 983 (08 Desember 2014) (Basiese Assesseringsproses)	
14	Die ontwikkeling van fasiliteite of infrastruktuur vir die berging, of vir die berging en hantering van 'n gevaarlike produk, waar sodanige berging geskied in houters met 'n gesamentlike kapasiteit van 80 kubieke meter of meer, maar wat nie 500 kubieke meter oorskry nie.
24(ii)	Die ontwikkeling van 'n pad met 'n reserwe wyer as 13,5 meter, of waar geen reserwe bestaan waar die pad wyer as 8 meter is nie.
NEMA: GNR 984 (08 Desember 2014) (S&EIR-proses)	
15	Die skoonmaak van 'n gebied van 20 hektaar of meer van inheemse plantegroei.
17	Enige aktiwiteit insluitend die verrigting van daardie aktiwiteit wat 'n mynreg vereis soos beoog in artikel 22 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling, 2002 (Wet No. 28 van 2002), insluitende gepaardgaande infrastruktuur, strukture en grondwerke, wat direk verband hou met die ontginning van 'n mineraalhulpbron, insluitend aktiwiteite waarvoor 'n vrystelling uitgereik is ingevolge artikel 106 van die Wet op Minerale en Petroleum Hulpbronne Ontwikkeling, 2002 (Wet No. 28 van 2002).
21	Enige aktiwiteit insluitend die verrigting van daardie aktiwiteit wat verband hou met die primêre verwerking van 'n mineraalhulpbron insluitend winning, reduksie, ontginning, klasifisering, konsentrasie, vergulsing, sifting en was, maar nie uitgesluit die smelt, veredeling, verfyning, kalsinering of vergassing van die mineral hulpbron in welke geval aktiwiteit 6 van hierdie Kennisgewing van toepassing is.
NEMA: GNR 985 (08 Desember 2014) (Basiese Assesseringsproses)	
11(ii)	Die ontwikkeling van bane of roetes vir toetsing, vir ontspanningsdoeleindes of buitlugresies van molaaraangedrewe voertuie met uitsluiting van die omskepping 11(ii) van bestaande bane en roetes vir toetsing, ontspanningsdoeleindes of buitlugresies van molaaraangedrewe voertuie. Noord-Kaap: Binne gebiede van inheemse plantegroei buite stedelike gebiede.
NWA-Artikel 21	
A	Verkryging van water van 'n waterhulpbron.
B	Berging van Water.
C	Belemmering of die wegkeer van die vloei van water in 'n waterloop.
I	Verandering van die bed, bank, loop of kenmerke van 'n waterloop.
G	Wegdoening van afval op 'n manier wat 'n nadelige uitwerking op 'n waterhulpbron mag hê.
NHRA - Artikel 38 (1)	
A	Die bou van 'n pad, muur, kraglyn, pyplyn, kanaal of ander soortgelyke vorm van lineêre ontwikkeling of versperring wat 300 m in lengte oorskry.
C	Enige ontwikkeling of ander aktiwiteit wat die karakter van 'n terrein sal verander: • Oorskryding van 5000 m ² in grootte; • Waaronder drie of meer bestaande erwe of onderafdelings daarvan of • Waaronder drie of meer erwe of afdelings daarvan wat binne die afgelope vyf jaar gekonsolideer is; of • Waarvan die koste die totaal sal oorskry ingevolge regulasies deur SAHRA of 'n provinsiale erfenis hulpbronnowerheid.
D	Die hersonering van 'n terrein wat 10 000 m ² oorskry.
REGISTRASIE	
WSP Environmental (Edms.) Bpk. is deur die Algemene Beplanner, IngenAix GmbH, namens Mercedes Benz Suid-Afrika aangestel as die onafhanklike Omgewings assesserings praktisyn (OAP) om die S&EIR-proses op 'n onafhanklike, ywerige en deursigtige wyse te bestuur. Die proses sluit in konsultasie met partye wat deur die projek geaffekteer mag word of wat belang in die projek het.	
Partye wat as belanghebbendes wil registreer, vir deelname in die projek, word versoek om hul volledige kontakbesonderhede aan Claire Dendy te stuur by die besonderhede hieronder voorsien. Alle toekomstige korrespondensie sal aan geregistreerde belanghebbendes gestuur word en hulle sal individueel in kennis gestel word van addisionele geleenthede vir deelname in die proses. Die kontakbesonderhede vir die OAP is:	
Naam: Claire Dendy • Tel: +27 11 361 1334 • Faks: +27 11 361 1381 E-pos: Claire.Dendy@wspgroup.co.za • Adres: WSP House, 199 Bryanston Drive, Bryanston, 2191, Gauteng	

SCOPING AND ENVIRONMENTAL IMPACT REPORTING (S&EIR) PROCESS NOTICE OF THE PROPOSED DEVELOPMENT OF A HIGH SPEED PROVING GROUND FOR VEHICLE TESTING BY MERCEDES BENZ SOUTH AFRICA, UPINGTON, NORTHERN CAPE	
Notice is given, in terms of Regulation 41(2) of Government Notice Regulation (GNR) 982 (04 December 2014) and Section 24(J) of the National Environmental Management Act (No. 107 of 1998) as amended (NEMA), of submission of application for Environmental Authorisation (EA), in respect of activities identified in terms of GNR 983, GNR 984 and GNR 985 (04 December 2014); and	
Notice is given, in terms of Section 41(4)(a) of the National Water Act (No. 36 of 1998) (NWA), for an application for a Water Use Licence (WUL) for activities identified in terms of Section 21 of the NWA; and	
Notice is given, in terms of Section 22 of the Mineral and Petroleum Resources Development Act (No. 28 of 2002) (MPRDA), that a Mining Right application will be submitted.	
DESCRIPTION AND LOCATION	
The Proponent, Mercedes Benz South Africa (Pty) Ltd, propose to establish a high speed proving ground for vehicle testing approximately 38km north-east of Upington on the property Sleenkamps Pan, Farm 419/06, Northern Cape. The following legal requirements must be met for the establishment of the Project:	
• EA for activities identified in terms of GNR 983, GNR 984 and GNR 985 (04 December 2014);	
• A WUL in terms of the NWA; and	
• A mining right application in terms of the MPRDA.	
ENVIRONMENTAL AUTHORISATION	
Notice is provided as per Regulation 41(2) of GNR 983, GNR 984 and GNR 985 that an S&EIR process has been applied for. The listed activities associated with the Project are reflected in the table below.	
Activity No	Listed Activity Description
NEMA: GNR 983 (08 Desember 2014) (Basic Assessment Process)	
14	The development of facilities or infrastructure, for the storage, or for the storage and handling, of a dangerous good, where such storage occurs in containers with a combined capacity of 80 cubic metres or more but not exceeding 500 cubic metres.
24(ii)	The development of a road with a reserve wider than 13,5 meters, or where no reserve exists where the road is wider than 8 metres.
NEMA: GNR 984 (08 Desember 2014) (S&EIR Process)	
15	The clearance of an area of 20 hectares or more of indigenous vegetation
17	Any activity including the operation of that activity which requires a mining right as contemplated in section 22 of the Mineral and Petroleum Resources Development Act, 2002 (Act No. 28 of 2002), including associated infrastructure, structures and earthworks, directly related to the extraction of a mineral resource, including activities for which an exemption has been issued in terms of section 106 of the Mineral and Petroleum Resources Development Act, 2002 (Act No. 28 of 2002).
21	Any activity including the operation of that activity associated with the primary processing of a mineral resource including winning, reduction, extraction, classifying, concentrating, crushing, screening and washing but excluding the smelting, beneficiation, refining, calcining or gasification of the mineral resource in which case activity 6 in this Notice applies.
NEMA: GNR 985 (08 Desember 2014) (Basic Assessment Process)	
11(ii)	The development of tracks or routes for testing, for recreational use or outdoor racing motor powered of vehicles excluding conversion of existing tracks or routes for the testing, recreational use or outdoor racing of motor powered vehicles. Northern Cape: Within areas of indigenous vegetation outside urban areas.
NWA - Section 21	
A	Taking of water from a water resource
B	Storing Water
C	Impeding or diverting the flow of water in a water course
Activity No	Listed Activity Description
I	Altering the bed, bank, course or characteristics of a watercourse
G	Disposing of waste in a manner which may detrimentally impact on a water resource
NHRA - Section 38 (1)	
A	The construction of a road, wall, powerline, pipeline, canal or other similar form of linear development or barrier exceeding 300m in length.
C	Any development or other activity which will change the character of a site: • Exceeding 5000 m ² in extent; • Involving three or more existing erven or subdivisions thereof; or • Involving three or more erven or divisions thereof which have been consolidated within the past five years; or • The costs of which will exceed a sum set in terms of regulations by SAHRA or a provincial heritage resources authority
D	The re-zoning of a site exceeding 10 000 m ² in extent.
REGISTRATION	
WSP Environmental (Pty) Ltd has been appointed by the General Planner IngenAix GmbH on behalf of Mercedes Benz South Africa as the independent Environmental Assessment Practitioner (EAP) to manage the S&EIR Process in an independent, diligent and transparent manner. This process includes consultation with parties who may be affected by, or have an interest in, the project.	
Parties wishing to register as stakeholders in order to participate in the project are requested to forward their full contact details to Claire Dendy at the details provided below. Registered stakeholders will be forwarded all future correspondence and notified individually of additional opportunities to participate in the process. The contact details of the EAP are:	
Name: Claire Dendy • Tel: +27 11 361 1334 • Fax: +27 11 361 1381 Email: Claire.Dendy@wspgroup.co.za • Address: WSP House, 199 Bryanston Drive, Bryanston, 2191, Gauteng	

tronk waar hy behoort.

As alles dan klaar is en "Ta" word skuldig bevind, begin alles weer van voor af, want almal het mos die reg om te appelleer.

Hierdie gevoelens werk na twee kante toe.

Baie keer sit daar 'n onskuldige agter tralies, maar omdat hy 'n greintjie trots het en omdat hy dalk al 'n bietjie weet van (en vir wie) die 'staat' se manne in swart wat per uur werk, moet hy sy eie span huur.

Soveel so dat hy in elk geval ruïneer is as hy die dag daar uitstap.

Gewoonlik kan 'n gewone burger nie dan sommer net in 'n ander posisie, met nuwe motors en 'n ander motorbestuurder wat sy nuwe tas dra en sy kinders by die privaatskool gaan opslaa, nie.

Hy is gebrandmerk vir die res van sy lewe, want dit is glad nie maklik om skelm genoeg te wees om deur menseregte beskerm te word nie.

Nee, as jy nie aan die groep behoort waar hofsake deel is van elke dag soos koek en tee nie, word jy maklik met die wetboek disnis gegooi en vergeet.

Dat die misdadigers meer regte het as die slagoffers, weet ons ook al lankal.

Vra vir die man wat deur die inbreker gedagvaar is omdat hy nie op sy dak aangedui het dat een van die plate 'n glaspaneel is nie en toe val die arme inbreker daardeur en breek sy been.

Die huis-eienaar is skuldig bevind aan nalatigheid en die inbreker kon weer gaan inbreek die dag wat sy gips verwyder is.

Hy moet net oplet of daar nie 'n bordjie opgesit is wat hom waarsku teen veiligheidskameras nie, want die wet sê jy moet die inbrekers waarsku voordat jy hulle mag afneem.

Dit voel vir my ons vreeslike regverdige stelsel is eintlik lagwekkend – ook net omdat ek nie sommer tot trane gedryf kan word deur snert nie.

- BRIEWE -

“Pasop wie julle vertrou”

Geagte redakteur,

Dis met verslaentheid en hartseer wat ek hierdie brief skryf.

Ek het seergekry in die lewe omdat ek 'n persoon vertrou het.

Ek is so verbitterd en haat myself. Soms voel dit of ek na 'n baie ver land moet gaan.

Ek het een maal 'n dokter ontmoet. Hy het my vertel dat hy al my probleme kan oplos, so ek het hom vertrou. Hy het my gesê om lotto te gaan speel, daarna het hy gesê ek het gewen, maar dit was nie waar nie. Hy het my by vyf banke in skulde ingedruk, ook het hy my diep in probleme ingesit. Ek is vandag op die swartlys omdat ek vir hom geluister het.

Hy het ook spoorloos verdwyn. Bly weg vna die “toordokters” af. My hele lewe is een gemors. Ek het soveel drome gehad, nou sit ek met R80 000 se skuld. Dis is my harsteer storie. Ek vra weer vir almal, bly weg van hulle af. Soms voel ek dat die Here nie my gebed verhoor nie. Miskien op die regte tyd sal Hy vir my deurkom.

- Teleurgesteld.

A leading market research company is seeking **FIELD RESEARCHERS** to work on projects in Nakop Border Post. Applicants must demonstrate interviewing skills, and must have passed Matric. All applicants must be fluent in English and Afrikaans. Forward CVs to: funeka@plus94.co.za or fax to 011 327 2019.